

gemini®



取扱説明書

BEDIENUNGSHANDBUCH
MANUAL DEL OPERADOR
MANUEL D'INSTRUCTIONS
MANUAL DEL UTENTE

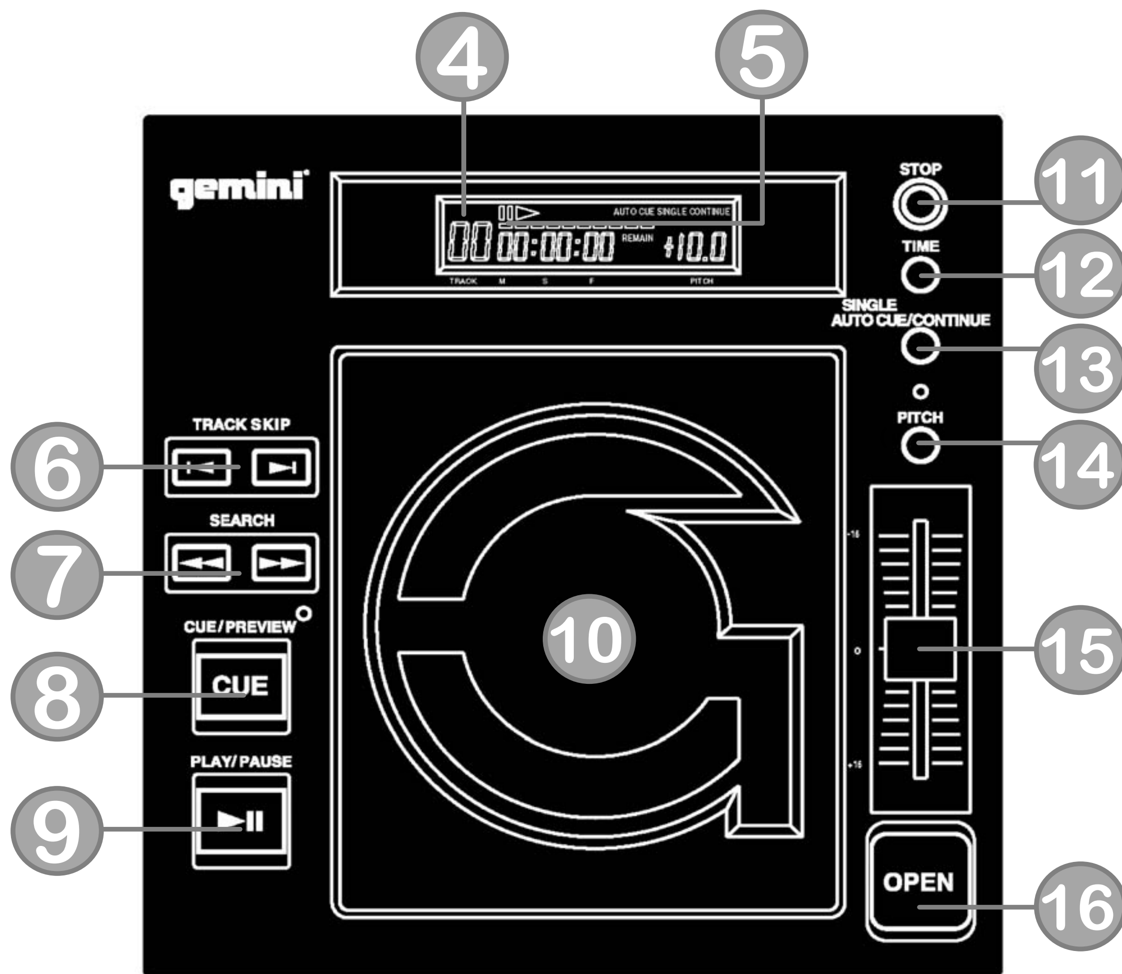
CDJ-15X

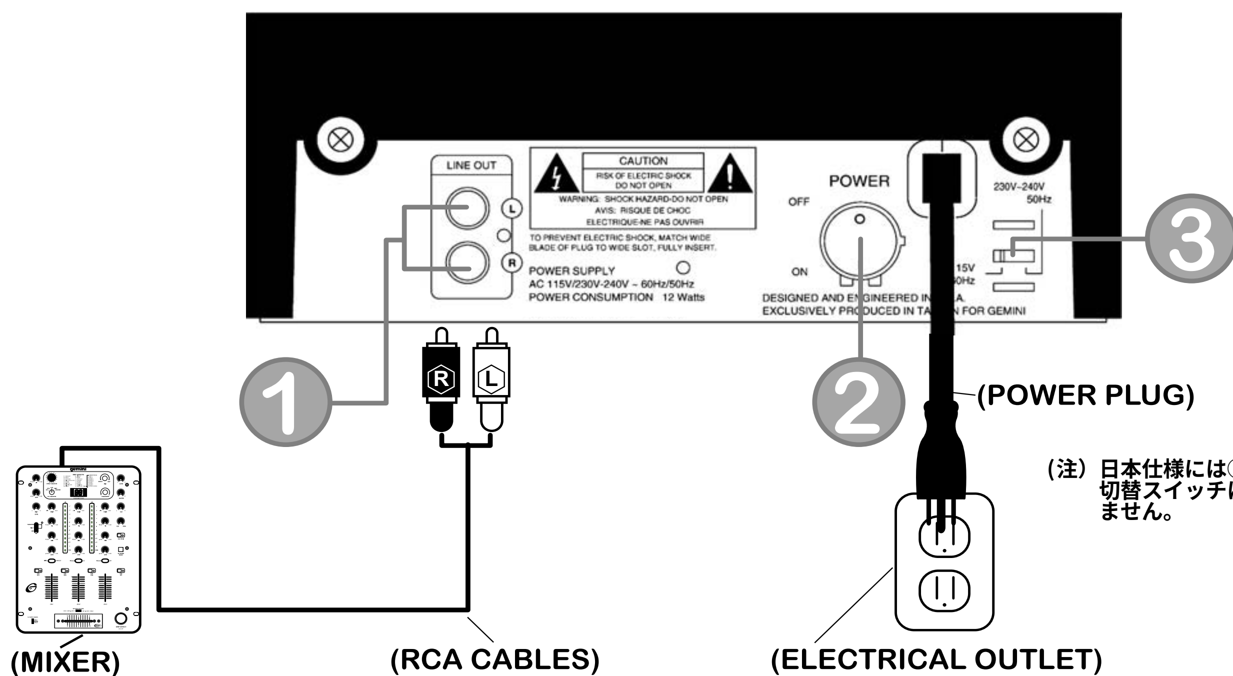
PROFESSIONAL CD PLAYER

PROFESSIONELLERCD-SPIELER
LECTOR DC PROFESIONAL
LECTEUR DE CD PROFESSIONNEL
LETTORE CD PROFESSIONALE



CDJ-15X





（注）日本仕様には③の電圧切替スイッチはございません。

はじめに：

この度はGemini CDJ-15X CDﾌﾟﾚｲﾔｰをお買い上げいただき誠に有り難うございます。ご使用の前にこの取扱説明書をよくお読みくださいますようお願い申し上げます。

安全にお使いいただくために：

1. 本機を5℃以下または35℃以上になる場所では使用しないでください。
2. 清潔で湿気の少ない場所に設置してください。
3. 不安定な場所には置かないでください。
4. 電源ｺｰﾄﾞをｺﾝｾﾝﾄから抜くときは必ずﾌﾟﾗｸﾞの部分を持って抜いてください。絶対にｺｰﾄﾞを引っ張らないでください。
5. 感電を避けるため、ｶﾊﾞｰや底のねじをはずさないでください。本体内部にはお客様自身で交換できる部品は入っておりません。故障などの際には販売店または代理店までお問合せください。
6. お手入れの際は、溶剤や洗剤等を使用しないでください。
7. CD ﾄﾚｲはいつも閉じた状態にして、ﾚｰｻﾞｰ読み取り部分が汚れないようにしてください。
8. この取扱説明書は大切に保管してください。

安全規格：

ﾚｰｻﾞｰﾀﾞｲｵｰﾄﾞの特性

材質：	ｶﾞﾘｳﾑ･ｱﾙﾐﾆｳﾑ･ﾋ素
波長：	755 – 815 mm （25C°）
ﾚｰｻﾞｰ出力：	連続波　最大0.5 Mw

接続：

RCA ﾌﾟﾗｸﾞの一方のﾌﾟﾗｸﾞ（L と R）を LINE OUTPUT(１) に差し込みます。RCAﾌﾟﾗｸﾞのもう一方のﾌﾟﾗｸﾞ（LとR）をﾐｷｻｰのﾗｲﾝﾚﾍﾞﾙ入力端子に差し込みます。ﾚｼｰﾊﾞｰを通してCDJ-15をお使いの場合は、RCAﾌﾟﾗｸﾞをﾚｼｰﾊﾞｰのCD 入力端子またはAUX入力端子に差し込みます。CD 入力端子またはAUX入力端子がないときはPHONO入力端子以外のﾗｲﾝﾚﾍﾞﾙ入力端子のいずれかに接続してください。

機能一覧：

POWER

電源を入れるには POWER(2)ｽｲｯﾁをｵﾝにします。

DISC TRAY

DISC TRAY(10)に CD を挿入します。ﾄﾚｲを開けるには OPEN(16)ﾎﾞﾀﾝを押します。

OPEN BUTTON

OPEN(16)ﾎﾞﾀﾝを押しますと、DISC TRAY(10)が開きます。

DISPLAY

DISPLAY(4)はﾄﾗｯｸﾅﾝﾊﾞｰ、再生ﾓｰﾄﾞ､時間表示（3ﾊﾟﾀｰﾝ）を表示します。
時間表示ﾊﾟﾀｰﾝ：ELAPSED=経過時間　TOTAL REMAIN=ﾃﾞｨｽｸの残り時間
REMAIN=ﾄﾗｯｸの残り時間

PLAYBACK DISPLAY

PLAYBACK DISPLAY(5)は演奏中のﾄﾗｯｸの残り時間を表示します。残り30秒になるとゆっくり点滅し、残り15秒になると点滅が早くなります。

PLAY/PAUSE

PLAY/PAUSE(9)ﾎﾞﾀﾝを押すごとに再生・一時一時停止を繰り返します。詳しくは「CUE INSTRUCTIONS」の欄をご覧ください。

TRACK/SKIP

再生するﾄﾗｯｸを TRACK SKIP(6)ﾎﾞﾀﾝを使って選択します。

SEARCH BUTTONS

再生中または一時停止中に演奏を進めたり戻したりするには SEARCH(7)ﾎﾞﾀﾝを押します。詳しくは「CUE INSTRUCTIONS」の欄をご覧ください。

STOP

CD の演奏を止めるには STOP(11)ﾎﾞﾀﾝを押します。

TIME

TIME(12)ﾎﾞﾀﾝを押すごとに、DISPLAY(4)の時間表示ﾊﾟﾀｰﾝが切り替わります。

CUE

CUEﾎﾟｲﾝﾄを設定後CD再生中（PLAY/PAUSE LEDが点灯します）にCUE(8)ﾎﾞﾀﾝを押すと、設定ﾎﾟｲﾝﾄ（CUE LEDが黄色に点灯）で演奏を
一時停止します（PLAY/PAUSE LEDが点滅します）。CUEﾎﾞﾀﾝを押し続けるとCUE ﾎﾟｲﾝﾄからﾌﾟﾚﾋﾞｭｰ再生を開始します。CUEﾎﾞﾀﾝから指を離すとCUEﾎﾟｲﾝﾄに戻ります。

SINGLE-AUTO CUE/CONTINUOUS

SINGLE-AUTO CUE/CONTINUOUS(13)ﾎﾞﾀﾝを押すと AUTO CUE 機能が有効になります。AUTO CUE 機能を使うと次の曲の最初の部分で一時停止状態になり、曲と曲の間の無音部分を跳び越してすぐに次の曲の演奏を始めることができます。再び SINGLE-AUTO CUE/CONTINUOUS(13)ﾎﾞﾀﾝを押すと CONTINUOUS 機能が有効になり、最後の曲の演奏が終わると最初の曲に戻って演奏を繰り返します。さらに SINGLE-AUTO CUE/CONTINUOUS(13)ﾎﾞﾀﾝを押すと CONTINUOUS 機能が解除されます。

PITCH

PITCH(14)ﾎﾞﾀﾝを押すと PITCH CONTROL(15)が有効になります。PITCH CONTROL(15)の位置により CD のﾋﾟｯﾁが変わります。

使い方：

1. 電源ｺｰﾄﾞをｺﾝｾﾝﾄに差込み、POWER(2)ｽｲｯﾁを押します。
2. OPEN(16)ﾎﾞﾀﾝを押してﾄﾚｲを開き DISC TRAY(10)に CD をｾｯﾄします。手でﾄﾚｲを閉じます。
3. TRACK SKIP(6)ﾎﾞﾀﾝで再生したい曲を選びます。
4. PLAY/PAUSE(9)ﾎﾞﾀﾝを押すとすぐに演奏が始まります。

CUE INSTRUCTIONS：

１．CUE ﾎﾟｲﾝﾄの設定

CUE ﾎﾟｲﾝﾄ（演奏を開始したいﾎﾟｲﾝﾄ）を設定するには、まずそのﾎﾟｲﾝﾄがあるﾄﾗｯｸを選び PLAY/PAUSE(9)ﾎﾞﾀﾝを押します。（CD が再生状態になり PLAY/PAUSE LED が点灯します。）
曲を聴きながら設定したいﾎﾟｲﾝﾄのおおよそのところで PLAY/PAUSE(9)ﾎﾞﾀﾝを押して一時停止状態にします。（PLAY/PAUSE LED が点滅します。）
SEARCH(7)ﾎﾞﾀﾝを使って演奏を開始したい的確なﾎﾟｲﾝﾄを選んで PLAY/PAUSE(9)ﾎﾞﾀﾝを押すと CUE ﾎﾟｲﾝﾄが設定されます。CUE(8)ﾎﾞﾀﾝを押すと CD は CUE ﾎﾟｲﾝﾄに戻り PLAY/PAUSE(9)ﾎﾞﾀﾝを押すと CUE ﾎﾟｲﾝﾄからすぐに演奏を開始します。
（注）CUE ポイントの設定後に、TRACK SKIP(6)ボタンを押しますと、設定が解除されます。新しいトラックで CUE(8)ボタンを押しますと、新たに CUE ポイントが設定されます。

２．一度ｾｰﾌﾞした CUE ﾎﾟｲﾝﾄを変更もしくは､より詳細に設定し直す場合

CUE ﾎﾟｲﾝﾄを変更する場合、PLAY/PAUSE(9)を押して CUE ﾎﾟｲﾝﾄから再生を始めた時、新たに CUE ﾎﾟｲﾝﾄを設定したい場所で PLAY/PAUSE(9)ﾎﾞﾀﾝを押します。PLAY/PAUSE(9)ﾎﾞﾀﾝを押すと、その CUE ﾎﾟｲﾝﾄがｾｰﾌﾞされます。この時一時停止ﾓｰﾄﾞになり､ﾃﾞｨｽﾌﾟﾚｲ画面に、新しい CUE ﾎﾟｲﾝﾄの場所が表示されます。
より詳細に CUE ﾎﾟｲﾝﾄを設定するには、設定した CUE ﾎﾟｲﾝﾄで一度 CD を一時停止させて（CUE LED が点灯し、PLAY/PAUSE LED が点滅します)、SEARCH (7)ﾎﾞﾀﾝを使ってﾌﾚｰﾑ（1/75 秒）単位でﾎﾟｲﾝﾄをｽｷｬﾝします（ｽｷｬﾝ中は CUE LED が点滅します)。検索後のﾎﾟｲﾝﾄに再設定するには PLAY/PAUSE(9)ﾎﾞﾀﾝを押します。

（注）この方法で詳細なﾎﾟｲﾝﾄをｽｷｬﾝ中は CD がﾌﾚｰﾑ単位で繰り返して再生され（STUTTERING EFFECT)、ﾎﾟｲﾝﾄの選定が容易になります。この効果は PLAY/PAUSE(9)ﾎﾞﾀﾝを押して CUE ﾎﾟｲﾝﾄを再設定するまで続きます。また、SEARCH BUTTONS(7)を押し続けると 10 ﾌﾚｰﾑごとにｽｷｬﾝします。

故障かなと思ったら：

１．もしﾃﾞｨｽｸが回転しないときは、ﾃﾞｨｽｸが印刷面を上にして正しくｾｯﾄされているか確認してください。また、ﾃﾞｨｽｸが著しく汚れていないか、傷がついていないかみてください。
２．ﾃﾞｨｽｸが回転しているにも関わらず音が出ないときはｹｰﾌﾞﾙの接続を確認してください。接続が正しいときは、ｱﾝﾌﾟやﾚｼｰﾊﾞｰに異常がないか確認します。
３．CDが音とびする場合は、CDの汚れや傷がないか確認してください。CD自体が不良品であることも少なくありません。他のCDならば問題がないかどうか試してみてから、修理を依頼してください。

仕様：

ﾃﾞｨｽｸﾀｲﾌﾟ	ｽﾀﾝﾀﾞｰﾄﾞｺﾝﾊﾟｸﾄﾃﾞｨｽｸ（12 cm & 8 cm）
ﾃﾞｨｽﾌﾟﾚｲ	経過時間、ﾄﾗｯｸ残り時間、CD 残り時間
ﾋﾟｯﾁ可変率	+/- 16% （回復ｽｲｯﾁつきｽﾗｲﾀﾞｰ式）
始動	0.03 秒以内
ﾄﾗｯｸ選択	99 ﾄﾗｯｸ
ｵｰﾃﾞｨｵ部	
量子化	1 ﾋﾞｯﾄ ﾘﾆｱ/ﾁｬﾝﾈﾙ、3 ﾋﾞｰﾑﾚｰｻﾞｰ
ｵｰﾊﾞｰｻﾝﾌﾟﾘﾝｸﾞ比	8 回
ｻﾝﾌﾟﾘﾝｸﾞ周波数	44.1 kHz
F 特性	20 Hz ~ 20 kHz
歪率（THD）	0.005%以下
S/N 比	>96 dB
ﾀﾞｲﾅﾐｯｸﾚﾝｼﾞ	>94 dB
出力ﾚﾍﾞﾙ(ﾉｰﾏﾙ)	1.9 V R.M.S.
電源方式	AC 100V 60/50 Hz
外形寸法	213 x 225 x 95 mm
質量	2 kg

＊品質改良のため、ﾃﾞｻﾞｲﾝや仕様は予告なく変更することがあります。

日本輸入総代理店

キクタニミュージック株式会社
〒488-0054
愛知県尾張旭市稲葉町2丁目120-1
TEL (0561) 53-3007
FAX (0561) 53-1741
E-MAIL: gemini@kikutani.co.jp